

# دستورالعمل نصب و بهرهبرداری چراغ توکار بریلیانس (۶۰x۶۰)

Instruction for installation and utilization of **BRILLIANCE** Recessed Low UGR Luminaire (60x60)

## تبلیغات تثبیت و استفاده مصابیح بریلیانس (۶۰x۶۰)



FA  
EN  
AR

برای مشاهده مفad و شرایط ضمانت نامه به وبسایت مازی نور مراجعه شود.

Please refer to Mazinoor website in order to observe the context of warranty.

للاطلاع علی فحوى وشروط الضمان يرجى مراجعة موقع مازى نور.

- ۱- برای بهره برداری صحیح از این چراغ، رعایت موارد ذکر شده در این دستورالعمل الزامی است.
- ۲- برای جلوگیری از برق گرفتگی، اتصال سیم ارت ضروری است.
- ۳- از خیره شدن و نگاه مستقیم به نور چراغ LED خودداری نمایند.
- ۴- در محیطی که بارهای موتوئی مختلفی در حال استفاده هستند، باید تابلوی جداگانه برای سیستم روشنایی با تمام تجهیزات حفاظتی در نظر گرفته شود.
- ۵- در صورت انجام عملیات ساختنی مانند جوشکاری و... چراغ ها باید خاموش شده و یا از استabilizer استفاده شوند. در غیر اینصورت این عملیات بدلیل ایجاد اختلالات جدی در سیستم برق رسانی؛ باعث سوختن درایور و سایر قطعات الکتریکی می گردد.
- ۶- از تماش مستقیم دست و یا ضربه وارد کردن به ماژول LED خودداری نمایند.
- ۷- اعمال ولتاژ نامناسب به چراغ موجب ایجاد اشکالات جدی در قطعات الکتریکی چراغ می گردد.

1- For safety and proper utilization of this product, it is mandatory to closely comply with the directions in this instruction/maintenance guide.

2- Earth connection as provided is mandatory.

3- Do not stare at LED light source.

4- When various power loads exist, a separate switchboard including all protective equipment should be considered for the lighting system.

5- During any construction process such as welding, etc., make sure that the luminaires are switched off or a stabilizer is used to prevent power disturbances leading to serious damage to the drivers or other electrical components.

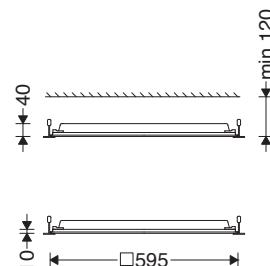
6- Do not directly touch or impact LED module.

7- Serious damage in electrical components will be caused by applying inappropriate voltage.

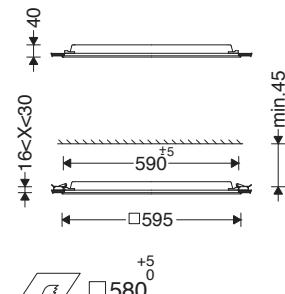


7001042003

- ۱- للاستخدام الصحيح لهذا المصباح، من الضروري مراعاة العناصر المذكورة في هذا الدليل.
- ۲- لتجنب الصدمة الكهربائية، من الضروري توصيل السلك الأرضي.
- ۳- تجنب التحديق والنظر مباشرةً إلى ضوء المصباح LED.
- ۴- في البيئة التي تستخدم أحmal محركات مختلفة، يجب النظر في وجود لوحة منفصلة لنظم الإضاءة مع جميع معدات الحماية.
- ۵- في حالة عمليات البناء مثل اللحام وما إلى ذلك، يجب إطفاء الأنوار أو استخدام المثبت؛ وإلا، فإن هذه العمليات تتسبب في حدوث اضطرابات خطيرة في نظام الإمداد بالطاقة مما يتسبب في حرق عامل التشغيل والأجزاء الكهربائية الأخرى.
- ۶- تجنب الاتصال المباشر باليد أو ضرب وحدة LED.
- ۷- سيؤدي تطبيق جهد غير مناسب على المصباح إلى حدوث مشاكل خطيرة في الأجزاء الكهربائية للمصباح.

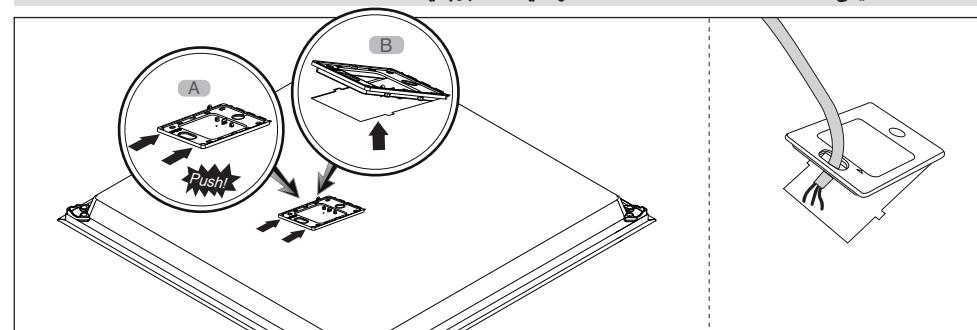


M635SD...

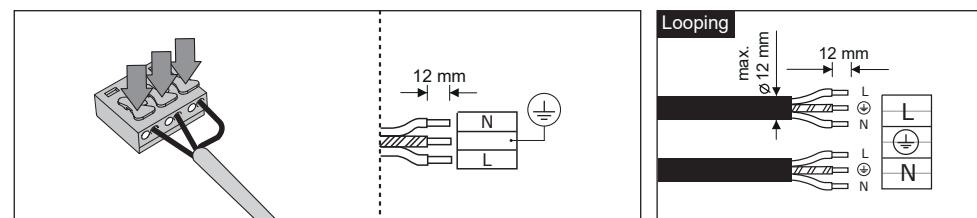


M635SD...+DMRC21-Bracket

التوصيلات الكهربائية: Electrical connection:



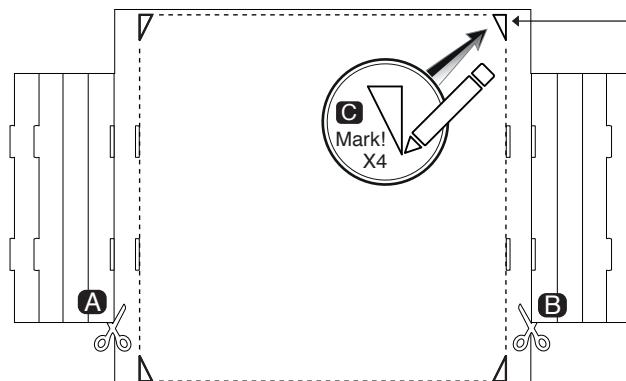
اتصالات الكترونیکی:



## كيفية وضع طقم في للسقف المعلق

Mounting the LED panel in gypsum false ceiling

## نحوه قرار دادن پنل در سقف یکپارچه



با استفاده از شابلون موجود در  
بسته بندی، بعد از علامت گذاری  
حفره های برش سقف، خطها به  
هم وصل و برش شود.

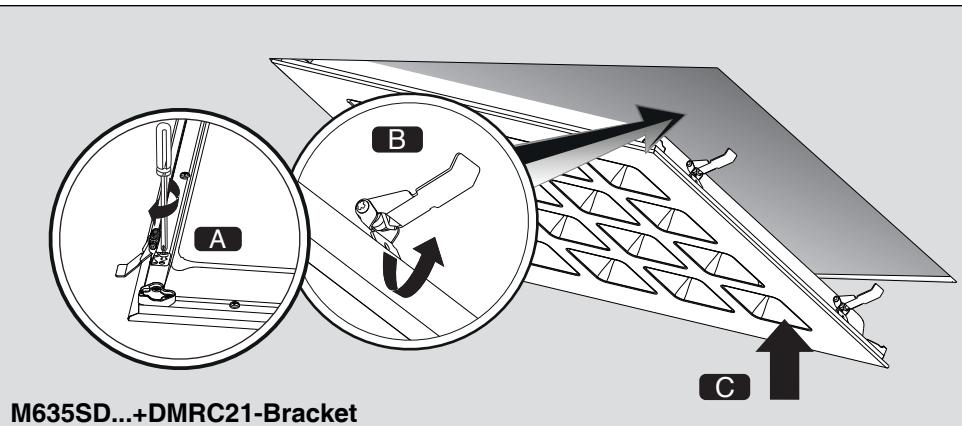
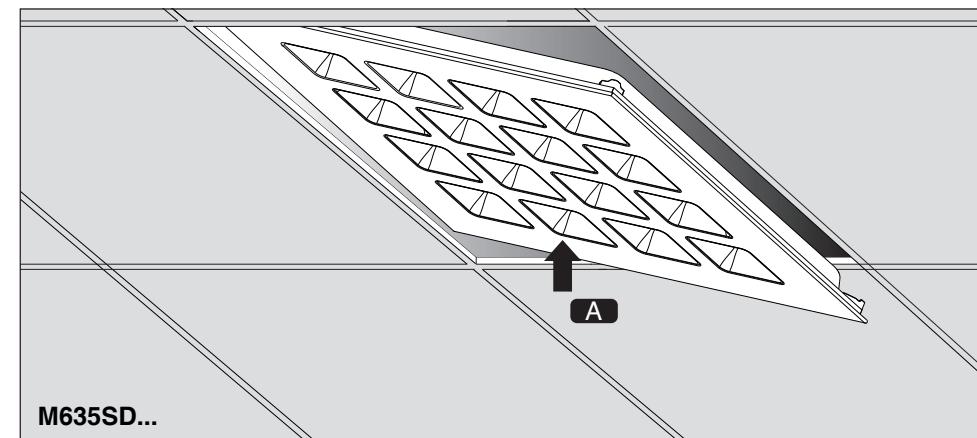
باستخدام قالب الموجود في الحزمة ،  
بعد تعيين الثقوب المقطرة في السقف ،  
قم بتوصيل الخطوط وقصها.

Using the template in the  
package, after marking the  
holes for cutting the ceiling,  
connect the lines and cut them.

## كيفية وضع طقم في السقف T-bar

Mounting the panel in exposed T-grid false ceiling

## نحوه قرار دادن پنل در سقف T-bar



## M635SD...+DMRC21-Bracket

استخدام خدمة التركيب للأسقف المتكاملة

Installation accessories are used for integrated ceiling

بست نصب برای سقف های یکپارچه.

